

I. NEUSEELAND: LAND UND LEUTE	16
Neuseeland auf einen Blick	17
Historischer Überblick	18
Zeittafel	18
Die Suche nach einem Südkontinent	20
Abel Janszoon Tasman 20 • Kapitän James Cook 20 •	
Neuseeland wird britische Kolonie	22
Der Vertrag von Waitangi	23
Koloniale Wirtschaft	24
Die Zeit der Landkriege	25
Eine junge Kolonie konsolidiert sich	26
Die Weltkriege und die Weltwirtschaftskrise	27
Neuseeland nach 1945	28
Aktuelle Entwicklungen	29
Landschaftlicher Überblick	31
Vom Werden des Landes	31
Die Landschaften	34
Nordinsel 35 • Südinsel 36 • Andere Landschaften 36	
Klima und Reisezeit	37
Klimatabelle 37	
Die neuseeländische Pflanzenwelt	39
Veränderungen der Flora 39 • Vegetationszonen 40 •	
Landestypische Pflanzen 41	
Die neuseeländische Tierwelt	41
Bedrohte Tierarten 41 • Vögel 42 • Reptilien 45 •	
Landsäugetiere 46 • Meerestiere 47	
Gesellschaftlicher Überblick	48
Die Maoris – Volk, Sprache, Kultur	48
Herkunft der Maoris 48 • Mythos und Religion 49 •	
Die Kunst der Maoris 50 • Mana und Tapu 51	
Die europäischen Einwanderer	51
Die Einwanderer aus dem pazifischen Raum	52
Neuseeland – Schmelztiegel der Nationen	53
Der britische Grundzug 53	
Spiel ohne Grenzen	55
Eine sportbesessene Nation 55 • Beliebte Sportarten 56	
Neuseeland kulinarisch	58
Neuseeländische Kochkunst einst und jetzt 58 • Multikulturelle	
Versuchungen 58 • Die moderne neuseeländische Küche 59 •	
Fisch und Meeresfrüchte 59 • Wo essen? 60 • Das Barbecue 61 •	
Bier oder Wein? 61 • Kulinarischer Sprachführer 62	

Kultureller Überblick	65
Lange Jahre der Selbstfindung	65
Literatur	65
Malerei	66
Filmkunst	66
Musik	70

Wirtschaftlicher Überblick	70
Das Wirtschaftswunder	70
Die Wirtschaftskrise	71
Kurskorrektur	72

2. NEUSEELAND ALS REISEZIEL 74

Die Gelben Seiten: Allgemeine Reisetipps A-Z	75
Die Grünen Seiten: Das kostet Sie das Reisen in Neuseeland	127

3. REISEN IN NEUSEELAND 130

Reise- und Routenplanung	131
Vorschläge für Rundreisen	131
1. Variante 131 • 2. Variante 132 • 3. Variante 132 •	
4. Variante 132 • Zusätzliche Programmpunkte 133	
Zeiteinteilung und touristische Interessen	133
Nordinsel 133 • Südinsel 134	
Entfernungstabellen	135

4. AUCKLAND UND UMGEBUNG 136

Überblick Auckland	137
Redaktionstipps 138	
Empfehlungen für die Stadtbesichtigung	137
Geschichte	138

Unterwegs in Auckland	142
Spaziergänge in der Innenstadt	142
Auckland Museum/Tamaki Paenga Hira 142 • Queen Street 143 •	
Entlang der Quay Street 148	
Attraktionen am Rand der City	149
Victoria Park Market und Westhaven Marina 149 •	
Die Harbour Bridge 150 • Auckland Zoo und MOTAT I & II 150 •	
Alberton House 151 • Kelly Tarlton's Sealife Aquarium 152 •	
Sehenswertes in Parnell 152	
Zentrumsnahe Stadtviertel und Sehenswürdigkeiten	154
Ponsonby 154 • Devonport 155 • Newmarket 157 •	

Mt. Eden 157 • One Tree Hill/Maungakiekie 159 •

Howick Historical Village 161

Weinkellereien und heiße Quellen 161

Reisepraktische Informationen Auckland 162

Die Inseln im Golf von Hauraki 177

Rangitoto Island und Motutapu 177

Tiritiri Matangi Island 179

Reisepraktische Informationen Tiritiri Matangi Island 180

Waiheke Island 180

Reisepraktische Informationen Waiheke Island 181

Great Barrier Island 182

Reisepraktische Informationen Great Barrier Island 183

Kawau Island 185

Reisepraktische Informationen Kawau Island 185

5. DIE NORDINSEL 186

Der Norden der Nordinsel 187

Redaktionstipps 187

Streckenübersicht und Zeiteinteilung 187

Von Auckland zur Bay of Islands 189

Orewa 189 • Reisepraktische Informationen Orewa 190 •

Puhoi 190 • Warkworth 190 • Reisepraktische Informationen

Warkworth und Matakana Coast 191 • Von Warkworth nach

Whangarei 192 • Whangarei 192 • Reisepraktische Informatio-

nen Whangarei 194 • Tutukaka 195 • Reisepraktische Informa-

tionen Tutukaka 196 • Von Whangarei nach Kawakawa 196 •

Kawakawa 196

Die Bay of Islands 198

Paihia 198 • Reisepraktische Informationen Paihia 200 •

Waitangi 202 • Russell 205 • Reisepraktische Informationen

Russell 208 • Kerikeri 209 • Reisepraktische Informationen

Kerikeri 212

Von der Bay of Islands zum Cape Reinga 213

Von Paihia/Kerikeri nach Kaitaia 213 • Kaitaia 213 • Reisepraktische

Informationen Kaitaia 214 • Ninety Mile Beach 215 • Cape

Reinga 216 • Houhora 218 • Reisepraktische Informationen

Houhora 218 • Zur Bay of Islands 219

Über die Westküste zurück nach Auckland 220

Kaikohe 220 • Von Kaikohe nach Opononi 220 •

Opononi/Omapere 221 • Reisepraktische Informationen Opononi/

Omapere 221 • Waipoua Kauri Forest 222 • Unterwegs nach

Dargaville 223 • Reisepraktische Informationen Trounson Kauri

Park 224 • Dargaville 224 • Reisepraktische Informationen

Dargaville 225 • Matakoho 226 • Reisepraktische Informationen

Matakoho 227 • Alternative Route über Muriwai 227

Der Westen und Süden der Nordinsel	228
Redaktionstipps	228
Streckenübersicht und Zeiteinteilung	228
Redaktionstipps	228
Von Auckland nach Hamilton	229
Reisepraktische Informationen Huntly 230 • Ngaruawahia 231 • Hamilton 232 • Reisepraktische Informationen Hamilton 233	
Von Hamilton nach Waitomo	235
Te Awamutu 235 • Reisepraktische Informationen Te Awamutu 236 • Otorohanga 236 • Reisepraktische Informationen Otorohanga 237 • Waitomo 237 • Reisepraktische Informationen Waitomo 241	
Von Waitomo nach New Plymouth	242
Te Kuiti 242 • Mokau 246 • Urenui 246 • Motonui 247 • Waitara 248 • Alternative Route 248 • New Plymouth 249 • Reisepraktische Informationen New Plymouth 252	
Egmont National Park	253
Überblick 253 • Rundfahrt im Egmont National Park 254 • Reisepraktische Informationen Egmont National Park 257	
Von New Plymouth über Wanganui nach Wellington	258
Am Mt. Taranaki entlang 258 • Stratford 258 • Seelandschaft 260 • Hawera 260 • Abstecher zum Lake Rotorangi 260 • Patea 261 • Wanganui 261 • Reisepraktische Informationen Wanganui 263 • Von Wanganui nach Palmerston North 264 • Palmerston North 265 • Reisepraktische Informationen Palmerston North 266 • Weiterfahrt nach Wellington 267	
Alternative Route: von Waitomo nach Wanganui über den Tongariro National Park	270
Taumarunui 270 • Reisepraktische Informationen Taumarunui 272 • Lake Taupo und Raurimu 272 • National Park und Ohakune 274 • Reisepraktische Informationen National Park und Ohakune 274 • Whakapapa 275 • Reisepraktische Informationen Whakapapa 276 • Tongariro National Park 276 • Raetihi 280 • Pipiriki 280	

Wellington	282
Redaktionstipps	282
Geschichte und Aufbau	282
Stadtbesichtigung	286
An der Waterfront 286 • Mit dem Cable Car zum Botanischen Garten 289 • Bolton Street Memorial Park • Spaziergang durch Thorndon 291 • Regierungsgebäude und Hauptbahnhof 294 • Südlich des Parlamentsgebäudes 295	
Die Außenbezirke	296
Museen 296 • Aussichtspunkte 297 • Weitere Ausflugsziele 298 • Ausflüge mit dem Wagen 300 • Rundfahrten in der Umgebung 301 • Die Überfahrt nach Picton 301 • Reisepraktische Informationen Wellington 303	

Der Osten der Nordinsel	310
Redaktionstipps	310
Streckenübersicht und Zeiteinteilung	310
Von Wellington nach Napier	310
Petone 311 • Lower Hutt und Upper Hutt 311 • Featherston 312 • Greytown 313 • Masterton 315 • Reisepraktische Informationen Masterton 315 • Absteher zur Küste 316 • Von Masterton nach Napier 316	
Napier	318
Geschichte 318 • Stadtbesichtigung 320 • Reisepraktische Informationen Napier 323	
Die Umgebung von Napier	325
Cape Kidnappers 325 • Hastings und Havelock North 326 • Reisepraktische Informationen Hastings und Havelock North 327	
Von Napier über Gisborne nach Whakatane	328
Wairoa • Wairoa 330 • Reisepraktische Informationen Wairoa 331 • Wairoa – Lake Waikaremoana – Urewera National Park (bis Rotorua) 331 • Reisepraktische Informationen Lake Waikaremoana und Urewera National Park 333 • Vom Nationalpark nach Te Reinga 333 • Von Wairoa nach Gisborne über Te Reinga 334 • Von Wairoa nach Gisborne über Morere 334 • Reisepraktische Informationen Mahia Peninsula 335 • Gisborne 335 • Reisepraktische Informationen Gisborne 338 • Von Gisborne nach Opotiki 339 • Von Gisborne nach Opotiki über das East Cape 340 • Opotiki 342 • Reisepraktische Informationen Opotiki 338 • Whakatane 339 • Reisepraktische Informationen Whakatane 344 • Ausflug zur White Island (Whakaari) 346 • Weiterfahrt ab Whakatane 346	
Das Inselinnere zwischen Napier und Auckland	348
Redaktionstipps	348
Streckenübersicht und Zeiteinteilung	348
Von Napier nach Taupo	348
Taupo 350 • Reisepraktische Informationen Taupo 351 • Lake Taupo 353	
Von Taupo nach Rotorua	354
Huka Falls 355 • Wairakei Thermal Valley 357 • Wairakei Geothermal Power Station 357 • Orakei Korako 358 • Wai-o-Tapu 358 • Waimangu Volcanic Valley 359	
Rotorua	360
Geschichte 360 • Stadtzentrum 362 • Reisepraktische Informationen Rotorua 365	
Die Umgebung von Rotorua	368
Whakarewarewa 368 • Buried Village und Tarawera Landing 370 • Rund um den Lake Rotorua 370	
Von Rotorua über Cambridge nach Auckland	372
Tirau und Matamata 373 • Reisepraktische Informationen Tirau und Matamata 373 • Cambridge 373 • Reisepraktische Informationen Cambridge 374	

Abstecher zur Coromandel-Halbinsel	375
Redaktionstipps	375
Streckenübersicht und Zeiteinteilung	375
Von Rotorua über Tauranga zur Coromandel-Halbinsel	376
Mt. Maunganui und Tauranga 376 • Reisepraktische Informationen Tauranga/Mt. Maunganui 380 • Von Tauranga nach Katikati 381 • Katikati 382 • Waihi 382	
Die Coromandel-Halbinsel – Überblick	383
Die Coromandel-Halbinsel – Westküste	385
Thames 385 • Reisepraktische Informationen Thames 386 • Von Thames nach Coromandel 387 • Coromandel 388 • Reisepraktische Informationen Thames Coromandel 389 • Von Coromandel zum Cape Colville 390 • Reisepraktische Informationen Fletcher Bay 391	
Die Coromandel-Halbinsel – Ostküste	391
Von Waihi nach Opoutere 391 • Reisepraktische Informationen Whangamata und Opoutere 392 • Pauanui und Tairua 392 • Reisepraktische Informationen Pauanui und Tairua 393 • Von Tairua nach Whitianga 394 • Reisepraktische Informationen Hahei Beach und Whitianga 396 • Von Whitianga nach Coromandel 397	

6. DIE SÜDINSEL 398

Der Norden der Südinsel 399

Redaktionstipps	400
Streckenübersicht und Zeiteinteilung	399
Picton	399
Reisepraktische Informationen Picton/Marlborough Sounds	401
Von Picton nach Nelson	404
Havelock 405 • Pelorus Bridge 409 • Rai Valley 409	
Nelson	409
Geschichte 409 • Stadtbesichtigung 410 • Reisepraktische Informationen Nelson 413	
Von Nelson zum Abel Tasman National Park	415
Motueka 416 • Reisepraktische Informationen Motueka 417	
Der Abel Tasman National Park	418
Kaiteriteri und Marahau 418 • Überblick 419 • Wanderung: Von Marahau über Torrent Bay zur Awaroa Lodge 420 • Ausflug über Takaka und Anatimo zu den Wainui Falls 420 • Reisepraktische Informationen Abel Tasman National Park 423	
Der äußere Nordwesten	425
Collingwood, Farewell Spit und Cape Farewell 427 • Reisepraktische Informationen Collingwood, Farewell Spit 429 • Zum Aorere River und zum Heaphy Track 430 • Der Kahurangi National Park 430	

Die Westküste der Südinsel 431

Redaktionstipps	432
Streckenübersicht und Zeiteinteilung	431

Von Nelson/Motuela über Westport nach Greymouth	432
Anreise ab Motueka/Nelson 432 • Anreise ab Blenheim 433 •	
St. Arnaud und Nelson Lakes National Park 434 • Reisepraktische	
Informationen St. Arnaud und Nelson Lakes National Park 435 •	
Entlang des Buller River 436 • Murchison 436 • Reisepraktische In-	
formationen Murchison 437 • Von Murchison nach Westport 438 •	
Westport 438 • Reisepraktische Informationen Westport 440 •	
Charleston 441 • Punakaiki und Paparoa National Park 442 •	
Reisepraktische Informationen Punakaiki 444 • Greymouth 444 •	
Reisepraktische Informationen Greymouth 445	
Von Greymouth nach Franz Josef	447
Lake Brunner 448 • Shantytown 448 • Hokitika 449 • Reise-	
praktische Informationen Hokitika 450 • Von Hokitika zum	
Westland National Park 452	
Franz Josef, Fox und der Westland National Park	453
Franz Josef 453 • Westland National Park 454 • Reise-	
praktische Informationen Westland National Park 456	
Von Franz Josef nach Haast	459
Reisepraktische Informationen Lake Moeraki 460 • Haast 460 •	
Reisepraktische Informationen Haast 461 • Zum Haast Pass 461	

Das Fjordland und der Süden der Südinsel	464
Redaktionstipps 465	
Streckenübersicht und Zeiteinteilung	464
Von Haast nach Queenstown	466
Makarora 466 • Reisepraktische Informationen Makarora 467 •	
Lake Wanaka 468 • Lake Hawea 468 • Wanaka 469 • Reisepraktische	
Informationen Wanaka 471 • Von Wanaka nach Queenstown 473	
Queenstown	473
Geschichte 473 • Stadtbesichtigung 475	
Die Umgebung von Queenstown	477
Lake Wakatipu 477 • Arrowtown 479 • Der Skippers Drive 479 •	
Reisepraktische Informationen Queenstown und Umgebung 480	
Ausflüge ins Fjordland	485
Te Anau 489 • Reisepraktische Informationen Te Anau 490 • Von Te	
Anau zum Milford Sound 492 • Milford Sound 494 • Reisepraktische	
Informationen Milford Sound 495 • Manapouri und andere Ausflugs-	
ziele 496 • Reisepraktische Informationen Manapouri 498	
Von Queenstown nach Dunedin	501
Cromwell 502 • Clyde 503 • Alexandra 503 • Reisepraktische	
Informationen Alexandra 504 • Von Alexandra nach Dunedin/	
Christchurch über Palmerston 504 • Von Alexandra nach Dunedin	
über den Highway 8 505	
Alternative Route: Invercargill und Stewart Island	506
Von Te Anau nach Invercargill auf der Southern Scenic Route 506 •	
Invercargill 510 • Reisepraktische Informationen Invercargill 511 •	
Bluff 512 • Stewart Island 513 • Reisepraktische Informationen	
Invercargill Stewart Island 514 • Von Invercargill nach Dune-	

din 516 • Balclutha 517 • Reisepraktische Informationen
Balclutha 517

**Alternative Route: Von Queenstown nach Christchurch
über Aoraki Mt. Cook Village** _____ 518

Twizel 519 • Reisepraktische Informationen Twizel 520 • Aoraki
Mt. Cook National Park 520 • Reisepraktische Informationen Aoraki
Mt. Cook National Park 523 • Vom Aoraki Mt. Cook Village zum
Lake Tekapo 524 • Reisepraktische Informationen Lake Tekapo 525 •
Vom Lake Tekapo an die Ostküste 526

Die Ostküste der Südinsel _____ 527

Redaktionstipps 528

Streckenübersicht und Zeiteinteilung _____ 527

Dunedin und Umgebung _____ 528

Überblick 528 • Stadtbesichtigung 529 • Reisepraktische Informa-
tionen Dunedin 535 • Ausflug zur Otago Peninsula 537 • Reise-
praktische Informationen Otago Peninsula 540

Von Dunedin nach Christchurch _____ 541

Moeraki 542 • Reisepraktische Informationen Moeraki 544 •
Oamaru 544 • Reisepraktische Informationen Oamaru 546 •
Alternativer Ausflug zum Aoraki Mt. Cook Village 547 • Von
Oamaru nach Christchurch 548 • Reisepraktische Informationen
Timaru 549 • Alternative Route nach Christchurch 549

Christchurch _____ 550

Geschichte und Gegenwart 550 • Redaktionstipps 551 • Rundgang
durchs Zentrum 555 • In der Umgebung von Christchurch 559 •
Riccarton House 559 • International Antarctic Centre 559 • Orana
Wildlife Park und Willowbank Wildlife Reserve 560 • Yaldhurst
Museum of Transport & Science und Air Force World 561 • Ferry-
mead Heritage Park 561 • Christchurch Gondola 562 • Reiseprak-
tische Informationen Christchurch und Umgebung 562 • Ausflug nach
Lyttelton 566 • Ausflug nach Akaroa (Banks Peninsula) 568 • Reise-
praktische Informationen Akaroa 570

Alternative Routen von Christchurch in den Westen _____ 571

Über den Arthur's Pass zur Westküste 572 • Reisepraktische Infor-
mationen Arthur's Pass 573 • Absteher nach Hanmer Springs 574 •
Reisepraktische Informationen Hanmer Springs 575

Von Christchurch nach Picton _____ 576

Von Christchurch nach Kaikoura 577 • Kaikoura 580 • Reise-
praktische Informationen Kaikoura 585 • Blenheim 588 • Reise-
praktische Informationen Blenheim 591 • Von Blenheim nach
Picton 592

7. ANHANG _____ 594

Literaturverzeichnis _____ 595

Stichwortverzeichnis _____ 599

Weiterführende Informationen zu folgenden Themen

Die Schöpfungsgeschichte der Maoris	34
Neuseeland und das Ozonloch	38
Heimat von „Mittelerde“ – Neuseeland im Focus der Filmindustrie	68
Wer war Bischof Selwyn?	154
Die Vulkane von Auckland	158
Sir Campbell – Father of Auckland	160
Der Vertrag von Waitangi	202
Das Waitangi Meeting House	203
Wer war Häuptling Hongi Hika?	210
Die Kauri-Fichte	223
Das Kauri-Gum	226
Das Maori King Movement	231
Die neuseeländischen Glühwürmchen	238
Te Kooti und die Hau-Hau-Bewegung	244
Der Taranaki in der Maori-Legende	254
Neuseeländische Pubs – Treffpunkt der Nation	273
Zeitbomben der Natur	279
Art déco und Spanish Mission Style in Napier	321
Die Marlborough Sounds	405
Die Goldminen bei Charleston	441
Julius von Haast	463
Der Fiordland National Park	499
Nervenkitzel pur – Bungee Jumping	501
Die Königsalbatrosse	539
Wale, Delfine und Robben als Kaikoura-Touristenattraktion	581
Konkurrenz fürs Bier – Neuseeländischer Wein	590